

**Popeth Cymraeg Cyfyngedig**  
**Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant**  
**Datganiadau Ariannol Anarchwiliedig**  
**31 Gorffennaf 2024**

**JONES & GRAHAM ACCOUNTANTS LTD**

Cyfrifwyr Siartredig Ardystiedig  
6 Sgwâr y Neuadd  
DINBYCH  
Sir Ddinbych  
LL16 3NU

**Popeth Cymraeg Cyfyngedig**

**Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant**

**Datganiadau Ariannol**

**Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024**

	<b>Tudalen</b>
Adroddiad blynyddol yr Ymddiriedolwyr (ymgorffori adroddiad y cyfarwyddwyr)	<b>1</b>
Adroddiad adolygwyr annibynnol i'r ymddiriedolwyr	<b>4</b>
Datganiadau gweithgareddau ariannol (yn cynnwys cyfrif incwm a chostau)	<b>5</b>
Datganiad sefyllfa ariannol	<b>6</b>
Datganiad llif arian	<b>7</b>
Nodiadau i'r datganiadau ariannol	<b>8</b>

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Adroddiad Blynyddol yr Ymddiriedolwyr (Ymgorffori Adroddiad y Cyfarwyddwyr)

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

Mae'r ymddiriedolwyr sydd hefyd yn gyfarwyddwyr at bwrpas cyfraith y cwmni yn cyflwyno adroddiad a'r datganiadau ariannol anarchwiledig yr elusen am y flwyddyn i 31 Gorffennaf 2024.

#### Cyfeirnod a manylion gweinyddol

Enw'r elusen cofrestredig	Popeth Cymraeg Cyfyngedig
Rhif cofrestredig yr elusen	1074898
Rhif cofrestredig y cwmni	03686475
Prif swyddfa a swyddfa cofrestredig	Canolfan Iaith Clwyd Pwll y Grawys Dinbych Sir Ddinbych LL16 3LF

#### Yr ymddiriedolwyr

Bon A. Hughes  
Bon J. Roberts  
Bon D. Berry  
Bon. Alun Jones  
Y Fon R Roberts  
Bon H.M. Brightwell  
Bon A.E Jones  
Y Fon. D Hughes

Ysgrifennydd y Cwmni      Verona Pritchard-Jones

Adolygwr annibynol      Mr E. Jones FCCA  
6 Sgwâr y Neuadd  
DINBYCH  
Sir Ddinbych  
LL16 3NU

#### Stwythyr, goruchwyliaeth a rheolaeth

Mae Popeth Cymraeg Cyf yn gwmni cyfyngedig trwy warant gyda statws elusennol. Rheolir gwaith beunyddiol y corff gan bwyllgor o Ymddiriedolwyr etholedig sydd hefyd yn Gyfarwyddwyr ar y cwmni. Cânt eu hethol yn y Cyfarfod Cyffredinol Blynyddol bob blwyddyn gan aelodau Popeth Cymraeg Cyf i weithredu ar eu rhan yn unol â'r cyfansoddiad. Mae'r pwyllgor yn cyfarfod yn ddeufisol. Mae'r pwyllgor hefyd yn dirprwyo rhai agweddau ar ei rôl reolaethol i is-bwyllgorau penodol yn ôl y galw (e.e. is-bwyllgor apwyntiadau).

#### Amcanion a gweithgareddau

Amcanion yr elusen yw trefnu a darparu dosbarthiadau Cymraeg i Oedolion yng Ngogledd Cymru a hyrwyddo agweddau gorau'r diwylliant Cymraeg mewn ysbryd cynhwysol a rhyngwladol.

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Adroddiad Blynyddol yr Ymddiriedolwyr (Ymgorffori Adroddiad y Cyfarwyddwyr) (*parhad*)

**Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024**

**Prif Ddatblygiadau 2023/24**

#### **Mynd dros ein targed gan y Ganolfan Genedlaethol yn sylweddol**

Llwyddwyd i gofrestru ymhell y tu hwnt i'r targed a osodwyd arnom gan y Ganolfan Genedlaethol. Gallai hyn fod wedi achosi colledion ariannol i'r corff gan nad ydym yn derbyn mwy o arian am fynd dros ein targed ond ni ddigwyddodd hynny.

#### **Sefydlogi'r incwm a gwariant a gorffen y flwyddyn ariannol yn y du.**

Llwyddodd Popeth Cymraeg i wneud elw bychan yn ystod y flwyddyn o'i gymharu a cholledion yn ystod y blynyddoedd cynt. Gyda'r arian sydd wrth gefn yn y cyfrifon cadw mae'r corff mewn sefyllfa gyllidol iach.

#### **Ailddechrau adeiladu'n dosbarthiadau yn y gymuned**

Yn ystod cyfnod pandemig Covid 19 bu'n rhaid symud ein holl ddosbarthiadau ar-lein. Er bod mwyafrif y dosbarthiadau dal ar-lein llwyddwyd i symud rhai dosbarthiadau nôl i'r gymuned a dechrau dosbarthiadau newydd yn y gymuned. Y nod ydy parhau i gynyddu'n ddarpariaeth gymunedol dros y blynyddoedd nesaf.

#### **Hyfforddi tiwtoriaid newydd**

Hyfforddwyd 5 tiwtor newydd i ddysgu ar ein cyrsiau gan ei gwneud hi'n bosib i ni barhau i gynnig arlwy eang o ddosbarthiadau.

#### **Llwyddiannau dysgwyr**

Enillodd nifer dda iawn o ddysgwyr PC wobrau yn Eisteddfod Y Dysgwyr Glannau Dyfrdwy a cyhoeddodd nifer dda ohonynt erthyglau ar Lingo 360. Mae cysylltiad clos yn bodoli rhwng Popeth Cymraeg a Lingo gan fod y golygydd, sy'n byw yn Ninbych, yn gyn-diwtor gyda Popeth Cymraeg.

#### **Ail sefydlu Sesiynau sgwrsio yn y gymuned mewn partneriaeth gyda Menter Iaith Sir Ddinbych**

Mae gennym berthynas dda iawn gyda'r Fenter Iaith ac rydym wedi bod yn gweithio ar y cyd i gynnig sesiynau sgwrsio a gweithgareddau cymdeithasol i ddysgwyr yn Sir Ddinbych.

#### **Adolygiad cyllidol**

Roedd diffyg o £6,655 gan Popeth Cymraeg Cyf am y flwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024 i'w gymharu a diffyg o £14,941 am y flwyddyn i 31 Gorffennaf 2023.

#### **Darpariaeth cwmni bychan**

Mae'r adroddiad yma wedi ei baratoi yn unol a'r darpariaethau perthnasol i gwmnïau â hawl i'r eithriad cwmnïau bychan

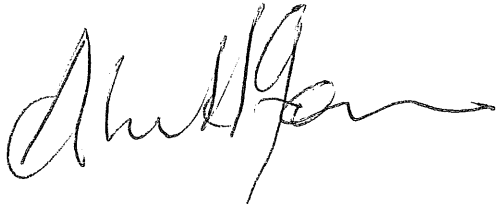
## Popeth Cymraeg Cyfyngedig

### Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

#### Adroddiad Blynyddol yr Ymddiriedolwyr (Ymgorffori Adroddiad y Cyfarwyddwyr) (*parhad*)

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

Cymeradwywyd adroddiad blynyddol yr ymddiriedolwyr ar 9 Ebrill 2025 a llofnwyd ar ran y bwrdd yr ymddireidolwyr gan:-



Bon. Alun Jones  
Ymddiriedolwr



Verona Pritchard-Jones  
Ysgrifennydd yr Elusen

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Adroddiad yr Adolygwr Annibynnol i Ymddiriedolwyr Popeth Cymraeg Cyfyngedig

**Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024**

'Rwyf yn rhoi adroddiad ar ôl adolygu datganiadau ariannol Popeth Cymraeg Cyfyngedig ("yr elusen") am y flwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024.

#### Cyfrifoldebau a sail yr adroddiad

Fel ymddiriedolwyr y cwmni (ac hefyd y cyfarwyddwyr i bwrpas cyfreithiol cwmnïau) 'rydych yn gyfrifol am baratoi'r datganiadau ariannol yn unol a gofynion y Ddeddf Cwmnïau 2006 ('Deddf 2006').

'Rwyf yn fodlon nad oes angen archwilio cyfrifon y cwmni o dan Rhan 16 o'r Ddeddf 2006 ac eu bod yn gymwys i adolygiad annibynnol. 'Rwyf yn cyflwyno adroddiad ynglŷn a fy adolygiad o gyfrifon yr elusen o dan adran 145 o Ddeddf yr Elusennau 2011 ("Deddf 2011"). Wrth wneud yr adolygiad, yr wyf wedi dilyn trefn y cyfarwyddiadau cyffredinol gan y Comisiwn Elusennol o dan adran 145(5)(b) o'r Ddeddf 2011.

#### Adroddiad yr adolygwr annibynnol

Gan bod incwm gros yr elusen dros £250,000 mae'n rhaid i'r adolygwr fod yn aelod o un o'r cyrff a restrir yn adran 145 o'r Ddeddf 2011. Yr wyf yn cadarnhau fy mod yn gymwys i ymgymryd a'r adolygiad gan fy mod yn aelod o'r Gymdeithas Cyfrifwyr Siartredig Ardystiedig sydd yn cael ei gynnwys yn y rhestr.

Yr wyf wedi cwblhau fy adolygiad. Cadarnhaf nad oes dim materion wedi dod i fy sylw mewn cysylltiad a'r adolygiad yn rhoi achos i mi gredu:-

1. nad oedd cofnodion cyfrifo oedd yn berthnasol i'r elusen wedi'u cadw fel sy'n ofynnol gan adran 386 o'r Ddeddf 2006; neu
2. nid yw'r datganiadau ariannol yn cyd-fynd â'r cofnodion hynny; neu
3. nid yw'r datganiadau ariannol yn cydymffurfio â gofynion cyfrifyddu adran 386 o'r Ddeddf 2006 ac eithrio unrhyw ofyniad bod y cyfrifon yn rhoi golwg 'gwir a thêg' nad yw yn fater sy'n cael ei ystyried fel rhan o'r adolygiad annibynnol; neu
4. ni baratowyd y datganiadau ariannol yn unol â dulliau ac egwyddorion y "Statement of Recommended Practice" ar gyfer cyfrifo ac adrodd gan elusennau sy'n berthnasol i elusennau yn paratoi eu cyfrifon yn unol â'r "Financial Reporting Standard applicable in the UK and Republic of Ireland" (FRS 102).

Nid oes unrhyw bryderon gennyf ac nid wyf wedi dod ar draws unrhyw faterion eraill mewn cysylltiad â'r adolygiad y dylid tynnu sylw ato yn yr adroddiad hwn er mwyn galluogi cyrraedd dealltwriaeth priodol o'r cyfrifon.

Mr E Jones FCCA  
Adolygwr Annibynnol

6 Sgwâr y Neuadd  
DINBYCH  
Sir Ddinbych  
LL16 3NU

Popeth Cymraeg Cyfyngedig

Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

Datganiad Gweithgareddau Ariannol  
(yn cynnwys cyfri incwm a chostau)

Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

		2024		2023
		Cronfeydd anghyfyng- edig £	Cyfanswm cronfeydd £	Cyfanswm cronfeydd £
	Nodyn			
<b>Incwm a gwaddolion</b>				
Rhodion a chymunroddion	5	158	158	—
Gweithgareddau elusennol	6	26,870	26,870	30,889
Gweithgareddau masnachu eraill	7	322,059	322,059	297,847
Incwm buddsoddiadau	8	6,359	6,359	3,568
Incwm arall	9	—	—	2,212
<b>Cyfanswm incwm</b>		355,446	355,446	334,516
<b>Gwariant</b>				
Gwariant ar weithgareddau elusennol	10,11	349,261	349,261	349,457
<b>Cyfanswm gwariant</b>		349,261	349,261	349,457
<b>Incwm net/(gwariant) a symudiadau net yn y cronfeydd</b>		6,185	6,185	(14,941)
<b>Cysoniad o'r gronfa</b>				
Cyfanswm y gronfa ddygwyd ymlaen		435,489	435,489	450,430
<b>Cyfanswm y gronfa ddygwyd ymlaen</b>		441,674	441,674	435,489

Mae'r datganiad o'r gweithgareddau ariannol yn cynnwys yr holl enillion a colledion yn y flwyddyn.  
Mae'r holl incwm a gwariant yn deillo o weithgareddau sy'n parhau.

Popeth Cymraeg Cyfyngedig

Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

Datganiad o'r Sefyllfa Ariannol

31 Gorffennaf 2024

	Nodyn	2024 £	£	2023 £
<b>Aseau sefydlog</b>				
Asedau sefydlog diriaethol	16		138,577	143,675
<b>Asedau cyfredol</b>				
Dyledwyr	17	6,664		32,481
Arian yn y banc ac mewn llaw		327,491		266,692
		334,155		299,173
<b>Credydwyr: symiau'n ddyledus o fewn blwyddyn</b>	18	31,058		7,359
<b>Asedau cyfredol net</b>			303,097	291,814
<b>Cyfanswm asedau llai rhwymedigaethau cyfredol</b>			441,674	435,489
<b>Cronfeydd yr elusen</b>				
Cronfeydd anghyfyngedig			441,674	435,489
<b>Cyfanswm cronfeydd yr elusen</b>	20		441,674	435,489

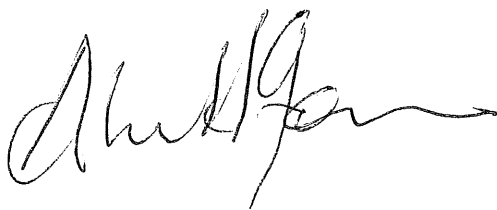
Am y flwyddyn i 31 Gorffennaf 2024, 'roedd gan yr elusen yr hawl i eithrio rhag archwilio y cyfrifon yn rhinwedd adran 477 o'r Ddeddf Cwmnïau 2006 yn berthnasol i gwmnïau bychain.

Dyletswyddau'r cyfarwyddwyr:

- Nid yw'r aelodau wedi gofyn i'r elusen gael archwiliad o'r cyfrifon am y cyfnod perthnasol yn unol ag adran 476 y Ddeddf, ac
- Mae'r ymddiriedolwyr yn cydnabod eu dyletswyddau i gydymffurfio gyda gofynion y Ddeddf ynglŷn â chofnodion cyfrifo a paratoi y datganiadau ariannol.

Paratowyd y datganiadau ariannol hyn yn unol â'r darpariaethau sy'n berthnasol i gwmnïau sy'n amodol i drefn cwmnïau bychain.

Cymeradwywyd y datganiadau ariannol yma gan fwrdd yr ymddiriedolwyr ar 9 Ebrill 2025 a'u hawdurdodi i'w cyhoeddi, a'i llofnodi ar ran y bwrdd gan:-



Bon Alun Jones  
Ymddiriedolwr



# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Datganiad Llif Arian

Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

	2024 £	2023 £
<b>Llif arian o weithgareddau gweithredu</b>		
Incwm net/(gwariant)	6,185	(14,941)
<i>Addasiadau am:</i>		
Dibrisiant asedau sefydlog diriaethol	5,098	5,595
Llogau eraill a dderbyniwyd ac incwm tebyg	(6,359)	(3,568)
Llogau taladwy a chostau tebyg	260	238
<i>Newidiadau:</i>		
Masnach a dyledwyr eraill	25,817	(29,221)
Masnach a credydwyr eraill	23,699	1,424
Arian a gynhyrchwyd o weithredoedd	54,700	(40,473)
Llogau a dalwyd	(260)	(238)
Llogau a dderbyniwyd	6,359	3,568
Arian net o/(defnyddiwyd yn) gweithgareddau gweithredu	60,799	(37,143)
<b>Llif arian o weithgareddau buddsoddi</b>		
Prynu asedau diriaethol	—	(475)
Arian net defnyddiwyd mewn gweithgareddau buddsoddi	—	(475)
<b>Cynnydd net/(gostyngiad) mewn arian a cywerth arian</b>	60,799	(37,618)
<b>Arian a cywerth arian ar ddechrau'r flwyddyn</b>	266,692	304,310
<b>Arian a cywerth arian ar ddiwedd y flwyddyn</b>	327,491	266,692

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol

**Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024**

#### 1. Gwybodaeth cyffredinol

Mae'r elusen yn gwmni preifat cyfyngedig drwy warant, wedi'i gofrestru yng Nghymru ac yn elusen cofrestredig yn Lloegr a Chymru. Cyfeiriad y swyddfa gofrestredig yw Canolfan Iaith Clwyd, Pwll y Grawys, Dinbych, Sir Ddinbych, LL16 3LF.

#### 2. Datganiad cydymffurfiad

Mae'r datganiadau ariannol wedi'u paratoi mewn cydymffurfiad â FRS 102, 'The Financial Reporting Standard applicable in the UK and the Republic of Ireland', mae'r "Statement of Recommended Practice" yn berthnasol i elusennau yn paratoi eu cyfrifon yn unol a'r "Financial Reporting Standard" yn y DU a'r Gweriniaeth Iwerddon (FRS 102) (Charities SORP (FRS 102)) a'r Ddeddf Cwmnïau 2006..

#### 3. Polisiau cyfrifo

##### Sail paratoi

Paratowyd y datganiadau ariannol ar sail y gost hanesyddol, wedi'i haddasu'n unol ag ailbrisiad rhai asedau ariannol a rhwymedigaethau ac eiddo buddsoddi sy'n cael eu mesur yn ôl eu gwerth teg drwy elw neu golled

Mae'r datganiadau ariannol wedi'u paratoi mewn sterling, sef arian cyfred gweithredol yr endid.

##### Busnes cyfyw

Does dim ansicrwydd ynglŷn a gallu'r elusen i barhau.

##### Dyfarniadau a ffynonellau allweddol o ansicrwydd amcangyfrif

Mae paratoi datganiadau ariannol yn ei gwneud yn ofynnol i reolwyr i lunio barnau, amcangyfrifon a rhagdybiaethau sy'n effeithio ar y symiau a adroddir. Mae'r amcangyfrifon a rhagdybiaethau yma yn cael eu adolygu'n barhaus ac yn seiliedig ar brofiad a ffactorau eraill, gan gynnwys disgwyliadau am ddigwyddiadau yn y dyfodol y credir eu bod yn rhesymol dan yr amgylchiadau.

##### Cyfrifo'r gronfa

Mae cronfeydd anghyfyngedig ar gael i'w defnyddio yn ôl disgrisiwn yr ymddiriedolwyr i hyrwyddo unrhyw un o ddibenion yr elusen.

Mae cronfeydd dynodedig yn arian anghyfyngedig a glustnodwyd gan yr ymddiriedolwyr ar gyfer prosiect neu ymrwymiad penodol yn y dyfodol.

Mae cronfeydd cyfyngedig yn destun cyfyngiadau ar eu gwariant a ddatganwyd gan y rhoddwr neu drwy delerau apêl ac yn disgyn i un o ddwy is-ddosbarthiad: cronfeydd incwm cyfyngedig neu gronfeydd gwaddol.

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol *(parhad)*

**Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024**

#### 3. Polisiau cyfrifo *(parhad)*

##### Adnoddau i mewn

Mae'r holl adnoddau sy'n dod i mewn wedi'u cynnwys yn y datganiad o weithgareddau ariannol pan fydd yr hawl wedi'i drosglwyddo i'r elusen, mae'n debyg y bydd y buddion economaidd sy'n gysylltiedig â'r trafodiad yn llifo i'r elusen a gellir mesur y swm yn ddibynadwy. Mae'r polisiau penodol canlynol wedi'u cynhwysu i gategoriâu penodol o incwm:

- cydnabyddir incwm o roddion neu grantiau pan fo tystiolaeth o hawl i'r rhodd, mae derbynneb yn debygol a gellir mesur ei swm yn ddibynadwy.
- cydnabyddir incwm etifeddiaeth pan fo'r derbyniad yn debygol ac mae hawl wedi'i sefydlu.
- caiff incwm o nwyddau a roddir ei fesur ar werth teg y nwyddau oni bai bod hyn yn anymarferol i fesur yn ddibynadwy, ac os felly mae'r gwerth yn deillio o'r gost i'r rhoddwr neu'r gwerth ailwerthu amcangyfrifedig. Caiff cyfleusterau a gwasanaethau a roddwyd eu cydnabod yn y cyfrifon pan gaiff eu derbyn os gellir mesur y gwerth yn ddibynadwy. Ni chynhwysir symiau ar gyfer cyfraniad gwirfoddolwyr cyffredinol.
- cydnabyddir incwm o gontractau ar gyfer cyflenwi gwasanaethau wrth gyflwyno'r gwasanaeth dan gontract. Caiff hwn ei ddosbarthu fel cronfeydd anghyfyngedig oni bai fod gofyniad cytundebol i'w wario ar bwrpas penodol a'i ddychwelyd os na cheir ei wario, ac os felly gellir ystyried ei fod yn gyfyngedig.

##### Adnoddau a wariwyd

Cydnabyddir gwariant ar sail croniadau gan fod atebolrwydd yn digwydd. Mae'r gwariant yn cynnwys unrhyw TAW na ellir ei adennill yn llwyr, ac mae'n cael ei ddosbarthu o dan bennawd y datganiad o weithgareddau ariannol y mae'n ymwneud ag ef.

- mae gwariant ar godi arian yn cynnwys costau pob gweithgaredd codi arian, digwyddiadau, gweithgareddau masnachu anelusennol, a gwerthu nwyddau rhoddedig.
- mae gwariant ar weithgareddau elusennol yn cynnwys yr holl gostau a ysgwyddir gan elusen wrth ymgymryd â gweithgareddau sy'n ymestyn ei nôd elusennol er lles ei fuddiolwyr, gan gynnwys y costau cefnogi hynny a'r costau sy'n ymwneud â llywodraethu'r elusen a ddosrannwyd i weithgareddau elusennol.
- mae gwariant arall yn cynnwys yr holl wariant nad yw'n gysylltiedig â chodi arian ar gyfer yr elusen nac yn rhan o'i wariant ar weithgareddau elusennol.

Dyrennir yr holl gostau i gategoriâu gwariant sy'n adlewyrchu'r adnodd i ni. Dyrennir costau y gellir eu priodoli i un gweithgaredd yn uniongyrchol i'r gweithgaredd hwnnw. Caiff costau a rennir eu dosrannu rhwng y gweithgareddau y maent yn cyfrannu ato ar sail resymol, cyfiawnhad a chyson.

##### Asedau diriaethol

Mae asedau diriaethol yn cael eu cofnodi yn ôl y gost i ddechrau, ac wedyn yn cael eu datgan yn ôl y gost, wedi tynnu unrhyw ddibrisiant cronedig a cholledion amhariad. Mae unrhyw asedau diriaethol sy'n cael eu cario ar sail symiau wedi'u hailbrisio yn cael eu cofnodi yn ôl eu gwerth teg ar ddyddiad yr ailbrisiad, wedi tynnu unrhyw ddibrisiant cronedig dilynol a cholledion amhariad cronedig dilynol.

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol (*parhad*)

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

#### 3. Polisiau cyfrifo (*parhad*)

##### Asedau diriaethol (*parhad*)

Caiff cynnydd yn swm cario ased o ganlyniad i ailbrizio, ei gydnabod mewn enillion a cholledion cydnabyddedig eraill, oni bai ei bod yn gwrthdroi tâl am nam sydd eisoes wedi'i gydnabod fel gwariant o fewn y datganiad o weithgareddau ariannol. Mae gostyngiad yn swm cario ased o ganlyniad i ailbrizio, yn cael ei gydnabod mewn enillion a cholledion cydnabyddedig eraill, ac eithrio y mae'n gwahardd adennill ailbrizio blaenorol, ac os felly, mae'r golled wedi'i ddangos mewn enillion a cholledion cydnabyddedig eraill ar y datganiad o weithgareddau ariannol.

##### Dibrisiant

Cyfrifir dibrisiant er mwyn dileu cost neu brisiad ased, wedi tynnu ei werth gweddilliol, dros gyfnod oes economaidd ddefnyddiol yr ased hwnnw, fel a ganlyn:

Eiddo rhydd-ddaliad	-	2% llinol
Gosodiadau a Ffitiadau	-	10% llinol
Y Tanerdy – Gosodiadau a Ffitiadau	-	25% lleihau balans
Offer		
Offer a Dodrefn	-	25% lleihau balans

##### Amhariad asedau sefydlog

Ar bob ddyddiad adrodd cynhelir adolygiad i chwilio am ddangosyddion amhariad, a phan geir dangosyddion o'r fath, amcangyfrifir y swm adferadwy. Os yw'r gwerth cario'n fwy na'r swm adferadwy, bydd gwerth yr ased yn cael ei amharu'n unol â hynny. Ar bob dyddiad adrodd, cynhelir adolygiad o achosion blaenorol o amhariad hefyd er mwyn gweld a yw'n bosib eu gwrthdroi.

At ddibenion profi am amhariad, os nad oes modd amcangyfrif swm adferadwy ased unigol, amcangyfrifir swm adferadwy'r uned cynhyrchu arian y mae'r ased yn rhan ohoni. Yr uned cynhyrchu arian yw'r grŵp adnabyddadwy lleiaf o asedau sy'n cynnwys yr ased ac sy'n cynhyrchu mewnlifau arian parod sydd i raddau helaeth yn annibynnol ar y mewnlifau arian parod o asedau neu grwpiau o asedau eraill.

Er mwyn profi amhariad ewyllys da, mae'r ewyllys da a enillwyd mewn cyfuniad busnes yn cael ei ddyrannu, o'r dyddiad caffael, i bob un o'r unedau cynhyrchu arian y disgwylir y byddant yn elwa ar synergeddau'r cyfuniad, p'un a neilltuir asedau neu rwymedigaethau eraill y cwmni i'r unedau hynny ai peidio.

##### Cynlluniau cyfraniadau diffiniedig

Mae cyfraniadau i gynlluniau cyfraniadau diffiniedig yn cael eu cydnabod fel traul yn y cyfnod y darperir y gwasanaeth cysylltiedig ynddo. Mae cyfraniadau wedi'u talu ymlaen llaw yn cael eu cydnabod fel ased i'r graddau y bydd y taliad ymlaen llaw yn arwain at ostyngiad mewn taliadau yn y dyfodol neu ad-daliad arian parod.

Pan na disgwylir i gyfraniadau gael eu talu'n gyfan gwbl o fewn 12 mis i ddiwedd y dyddiad adrodd y mae'r gweithwyr yn darparu'r gwasanaeth cysylltiedig, caiff y rhwymedigaeth ei fesur ar sail gwerth presennol gostyngol. Mae dad-ddirwyn y disgownt yn cael ei gydnabod fel traul yn y cyfnod y mae'n codi.

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol *(parhad)*

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

#### 4. Cyfyngedig drwy warant

Nifer o ymddiriedolwyr 8  
Gwarant rhwymedigaeth wedi'i gyfyngu i £1 yr un

#### 5. Rhoddion a chymunroddion

	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm Cronfeydd 2024 £	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm cronfeydd 2023 £
<b>Grantiau</b>				
Grant Cyngor Tref Rhuthun	158	158	—	—

#### 6. Gweithgareddau elusennol

	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm Cronfeydd 2024 £	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm cronfeydd 2023 £
Ffioedd cyrsiau a defnyddiau	26,870	26,870	30,889	30,889

#### 7. Gweithgareddau masnachu eraill

	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm Cronfeydd 2024 £	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm cronfeydd 2023 £
Cyllid/Incwm breinlen	296,876	296,876	296,876	296,876
Hurio a thrwyddedu	992	992	219	219
Costau swyddfa ad-dalwyd	24,191	24,191	752	752
	322,059	322,059	297,847	297,847

#### 8. Incwm buddsoddi

	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm Cronfeydd 2024 £	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm cronfeydd 2023 £
Llôg banc a derbyniwyd	6,359	6,359	3,568	3,568

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol (*parhad*)

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

##### 9. Incwm arall

	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm Cronfeydd 2024 £	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm cronfeydd 2023 £
Pensiynau	—	—	2,212	2,212

##### 10. Gwariant ar weithgareddau elusennol yn ôl math o gronfa

	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm Cronfeydd 2024 £	Cronfeydd Anghyfyngedig £	Cyfanswm cronfeydd 2023 £
Cyrsiau iaith	82,550	82,550	91,829	91,829
Costau cynnal	266,711	266,711	257,628	257,628
	349,261	349,261	349,457	349,457

##### 11. Gwariant ar weithgareddau elusennol yn ôl math o weithgaredd.

	Gweithgar- eddau a gyflawnir yn uniongyrchol £	Costau cynnal £	Cyfanswm cronfeydd 2024 £	Cyfanswm cronfeydd 2023 £
Cyrsiau iaith	82,550	—	82,550	91,829
Costau llywodraethu	—	266,711	266,711	257,628
	82,550	266,711	349,261	349,457

##### 12. Incwm net/(gwariant)

Incwm net/(gwariant) nodir ar ôl codi/(credydu):

	2024 £	2023 £
Dibrisiant asedau sefydlog cyffwrddadwy	5,098	5,595

##### 13. Ffi arolygiad annibynnol

	2024 £	2023 £
Ffi yn daladwy i'r adolygwr annibynnol am: Adolygiad annibynnol o'r datganiadau ariannol	3,840	3,840

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol *(parhad)*

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

##### 14. Costau Staff

Mae'r holl gostau staff a bud-daliadau gweithwyr am y cyfnod adroddiadol yn cael eu dadansoddi fel a ganlyn:

	2024 £	2023 £
Cyflogau	168,029	175,506
Cyfraniadau'r cyflogwr i gynlluniau pensiwn	21,395	24,999
	<u>189,424</u>	<u>200,505</u>

Ar gyfartaledd y nifer o weithwyr yn ystod y cyfnod oedd 6 (2023: 7). Mae'r nifer ar gyfartaledd o weithwyr cyfwerth amser llawn yn ystod y cyfnod yn cael ei ddadansoddi fel a ganlyn::

	2024 No.	2023 No.
Nifer o staff - gweinyddol	—	1
Nifer o staff - tiwtoriaid	4	4
Nifer o staff - rheolwr	1	1
Nifer o staff - prif weithredwr	1	1
	<u>6</u>	<u>7</u>

Ni dderbyniodd yr un gweithiwr budd-daliadau yn fwy na £60,000 yn ystod y flwyddyn (2023: Dim).

##### 15. Tâl a chostau ymddiriedolwyr

Ni dderbyniodd yr ymddiriedolwyr unrhyw dâl na buddion eraill o gyflogaeth gyda'r elusen neu endid cysylltiedig.

##### 16. Asedau sefydlog diriaethol

	Tir ac Gosodiadau a adeiladau £	ffitiadau £	Y Tanerdy Dodrefn ac offer £	Dodrefn ac offer £	Cyfanswm £
<b>Cost</b>					
<b>Ar 1 Awst 2023 a 31 Gorffennaf 2024</b>	<u>157,462</u>	<u>21,439</u>	<u>4,467</u>	<u>75,268</u>	<u>258,636</u>
<b>Dibrisiant</b>					
Ar1 Awst 2023	22,043	19,139	4,467	69,312	114,961
Tâl am y flwyddyn	3,149	460	—	1,489	5,098
<b>Ar 31 Gorffennaf 2024</b>	<u>25,192</u>	<u>19,599</u>	<u>4,467</u>	<u>70,801</u>	<u>120,059</u>
<b>Swm cario</b>					
<b>Ar 31 Gorffennaf 2024</b>	<u>132,270</u>	<u>1,840</u>	<u>—</u>	<u>4,467</u>	<u>138,577</u>
Ar 31 Gorffennaf 2023	<u>135,419</u>	<u>2,300</u>	<u>—</u>	<u>5,956</u>	<u>143,675</u>

# Popeth Cymraeg Cyfyngedig

## Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol *(parhad)*

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

##### 17. Dyledwyr

	2024	2023
	£	£
Dyledwyr masnach	40	29,441
Rhagdaliadau ac incwm cronedig	6,624	2,570
Dyledwyr eraill	-	470
	<u>6,664</u>	<u>32,481</u>

##### 18. Credydwyr: symiau'n ddyledus o fewn blwyddyn

	2024	2023
	£	£
Taliadau a dderbyniwyd ar gyfri	25,645	-
Credydwyr masnach	5,413	7,359
	<u>31,058</u>	<u>7,359</u>

##### 19. Pensiynau a budd-daliadau ôl-ymddeol eraill

###### Cynlluniau cyfraniad diffiniedig

Y swm a gydnabuwyd mewn incwm neu wariant fel traul mewn perthynas â chynlluniau cyfraniad diffiniedig oedd £21,395 (2023: £24,999).

##### 20. Dadansoddiad o gronfeydd elusenol

###### Cronfeydd anghyfyngedig

	Ar 1 Awst 2023	Incwm £	Gwariant £	Ar 31 Gorffennaf 2024 £
Cronfeydd cyffredinol	<u>435,489</u>	<u>355,446</u>	<u>(349,261)</u>	<u>441,674</u>

	Ar 1 Awst 2022	Incwm £	Gwariant £	Ar 31 Gorffennaf 2023 £
Cronfeydd cyffredinol	<u>450,430</u>	<u>334,516</u>	<u>(349,457)</u>	<u>435,489</u>



## Popeth Cymraeg Cyfyngedig

### Cwmni Cyfyngedig Drwy Warant

#### Nodiadau i'r Datganiadau Ariannol (*parhad*)

#### Blwyddyn yn diweddu 31 Gorffennaf 2024

##### 21. Dadansoddiad o asedion net rhwng cronfeydd

	Cronfeydd anghyfyng- edig £	Cyfanswm Cronfeydd 2024 £
Asedau sefydlog diriaethol	138,577	138,577
Asedau cyfredol	334,625	334,625
Credydwy'r llai na blwyddyn	(31,058)	(31,058)
<b>Asedau net</b>	<b>442,144</b>	<b>442,144</b>

	Unrestricted Funds £	Total Funds 2023 £
Asedau sefydlog diriaethol	143,675	143,675
Asedau cyfredol	299,173	299,173
Credydwy'r llai na blwyddyn	(7,298)	(7,298)
<b>Asedau net</b>	<b>435,550</b>	<b>435,550</b>

##### 22. Dadansoddiad o newidiadau mewn dyledion net

	Ar 1 Awst 2023 £	Llif arian £	Ar 31 Gorff 2024 £
Arian yn y banc ac mewn llaw	266,692	60,799	327,491